



P.O. Box 450, Petaluma, CA 94953-0450
Tel (707)782-9588 www.chinasoul.org
Fax (707)782-9586 info@chinasoul.org

讓異象化作影像
讓神光照亮神州
讓歷史成為信史

神州傳播協會代禱信

CHINA SOUL FOR CHRIST FOUNDATION

二零零七年九月

親愛的弟兄姐妹們：

平安！

大型紀錄片《彼岸》預算七十萬元，神已感動兩位弟兄奉獻六十八萬元。榮耀、頌讚都歸給祂！

神州傳播協會幾年來一直尋求的辦公室，上個月終於簽約。這是一座獨立平房，佔地兩萬多尺，辦公空間六千多尺。四個月前第一次看到，大家就很喜歡，可惜已有人出價一百六十萬元，十天後簽約。我當時有一個感動，彷彿它就是我們的。我們就禱告等候，沒想到十天後人家真的簽約了。我們只好去看別的地方，看來看去都不理想。過了兩個多月，忽然傳來消息：這個地方因借貸故障又返回市場了，價格降為一百五十五萬元。我們立即與賣方商談，幾個回合後，以一百二十五萬元成交。回頭望去，原來全是神的美意！

目前已開始內外裝修，預計聖誕節前可以遷入。將來這裡不僅有錄音、錄像、剪輯、資料和辦公場所，還會有一個可以拍攝電視劇的攝影棚。我們正在考慮《彼岸》之後是否拍攝一部感動人心、激勵人心、淨化人



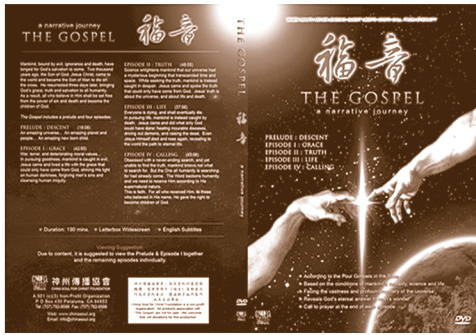
心的電視連續劇，讓它攜帶著福音信息進入千家萬戶。

加上裝修費約十萬元，這個地方共需一百三十五萬元。我們從往年結餘中拿出四十五萬元，還需借貸九十萬元。問題是：由於《十字架》帶來結餘，這三年奉獻收入少，免費送往大陸開銷大，年年有赤字，所以銀行不給貸款。雖然賣方願意貸款，但是利息高，麻煩也多。我相信這事也是出於神。神要我們完全信靠祂，在信靠祂的過程中再度提煉我們的信心，好承擔更大的使命。

神的僕人
遠志明



英文版和粵語版
 配音製作完成
 專題片福音



《福音》英文版，經過精心翻譯潤色，由美國專業配音演員錄音製作，可選擇英文字幕。《福音》英文版不僅適合美國教會使用，更適合海外華人下一代子女用來堅固信仰，傳揚福音。

故事片拿撒勒人耶穌
 中文版配音製作完成

故事片《拿撒勒人耶穌》(Jesus of Nazareth) 歷年來深受全球電影評論家和教會領袖們一致好評。該片全長六小時，綜合聖經四福音書內容，全面展現耶穌從坐胎入世、孩童時代、傳道生涯、神跡奇事、被釘十字架到復活升天的完美生命。影片一節接一節，舒緩而深情，特別適合基督徒靈修親近神。影片由榮獲奧斯卡獎提名的弗蘭科·澤菲雷利 (Franco Zeffirelli) 導演，羅伯特·鮑威爾 (Robert Powell)、勞倫斯·奧利威爾 (Sir Laurence Olivier)、安妮·班克勞福特 (Anne Bancroft) 等一大批世界著名演員，鮮活地刻畫了耶穌及其那個時代的法利賽人、罪人和市井小民們。中文配音亦出自中國大陸專業配音演員。

● 紀錄片彼岸製作消息

紀錄片《彼岸》原來設想為四集，但在採訪過程中發現大量感人見證，現在看來至少需要十二集。這就大大加重了工作量和投入量。請為我們禱告。

● 呼喚一代人的見證

紀錄片《彼岸》中，將有一個專集介紹在海外獻身傳道的一大批大陸學人，這是一代人的集體見證，前所未有的，應該紀錄下來，獻給神州，獻給歷史，激勵國內同胞。若你是其中一員，願意加入見證行列，請與我們聯繫。

● 徵求專業音樂家

《彼岸》攝製組也熱情邀請身居海外的基督徒專業音樂家，包括聲樂家和器樂家，一起用音樂來讚美見證神。若你是其中一員，願意加入讚美見證行列，請與我們聯繫。



神州福音產品網上快速下載

《神州》完整版與精華版、《十字架》中文版和英文版、《福音》片段集錦，現在都可以在我們的網站 www.chinasoul.org 快速下載。同時可以下載馮秉誠、遠志明等十多位大陸傳道人的見證佈道系列。





神州傳播協會產品訂購單 (2007年9月)

訂購人資料：

姓名：_____

電話：_____

電子信箱：_____

地址：_____

城市：_____

州：_____ 郵碼：_____

收貨人資料 (若與訂購人不同)：

姓名：_____

電話：_____

電子信箱：_____

地址：_____

城市：_____

州：_____ 郵碼：_____

付款方式 (美國以外請用信用卡)：

支票 / Money Order
抬頭請寫：China Soul

信用卡：() VISA () Master
() Discover () AMX

信用卡卡號：_____

有效日期：_____月 _____年

訂購辦法：

請將訂購單與支票寄至：
China Soul for Christ Foundation
P.O. Box 450, Petaluma, CA 94953-0450
電話訂購：(707)782-9588
傳真訂購：(707)782-9586
網上訂購：www.chinasoul.org
洽詢 E-mail: info@chinasoul.org

產品單價已包含美國國內運費和銷售稅。
美國以外郵費另加。
所有音像產品每種購買 5 套以上，8 折優惠。

產品名稱	數量	單價	折扣	總額
《拿撒勒人耶穌》中文版 DVD (6小時, 4片)	套	\$35		
《福音》英文版 DVD (3.5小時, 2片)	套	\$20		
《福音》粵語版 DVD (3.5小時, 2片)	套	\$20		
《福音》中文版 DVD (3.5小時, 2片)	套	\$20		
《福音》中文版 VCD (3.5小時, 4片)	套	\$20		
《十字架 - 耶穌在中國》(4小時)				
DVD 中文版 (2片)	套	\$15		
DVD 英文版 (2片)	套	\$15		
VCD 中文版 (4片)	套	\$15		
VCD 《十字架原始資料選編》(6片)	套	\$15		
音樂CD 《十字架的愛》(2片)	套	\$15		
歌本《十字架的愛—迦南詩歌精選52首》	本	\$15		
《神州》完整版 (3.5小時)				
DVD 中文版 (2片)	套	\$15		
VCD 中文版 (4片)	套	\$15		
錄像帶 中文版 / 粵語版 (4盤)	套	\$15		
《神州》精華版 (1.5小時)				
DVD 中文版 (1片)	套	\$10		
錄像帶 中文版 (1盤)	套	\$10		
《馮秉誠見證佈道系列》(15小時)				
VCD 1-15集 (15片)	套	\$30		
CD 1-15集 (15片)	套	\$20		
錄音帶 1-15集 (8盤)	套	\$20		
《遠志明見證佈道系列》(12小時)				
VCD 1-12集 (12片)	套	\$25		
CD 1-12集 (12片)	套	\$20		
錄音帶 1-12集 (6盤)	套	\$20		
其它見證佈道系列				
VCD 《洪予健見證佈道系列》(12片)	套	\$25		
VCD 《范學德見證佈道系列》(12片)	套	\$25		
VCD 《劉同蘇侯君麗見證佈道系列》(12片)	套	\$25		
VCD 《張伯笠見證佈道系列》(7片)	套	\$20		
VCD 《趙莉見證佈道系列》簡裝 (5片)	套	\$13		
VCD 《獻身信仰—中國學人在美國》(5片)	套	\$15		
其它產品				
DVD 卡拉OK《主啊我讚美你》(1片)	套	\$10		
VCD 卡拉OK《主啊我讚美你》(2片)	套	\$10		
VCD 音樂會《中國早晨五點鐘》(2片)	套	\$10		
書《神州懺悔錄》繁體版	本	\$10		
書《神州懺悔錄》簡體版	本	\$5		

購買總額	\$
-------------	-----------

親愛的教會牧長、眾弟兄姐妹：

為了向大陸十三億同胞廣傳福音，多年來，我們一直推行“免費送往大陸”的計劃，鼓勵身在美國的基督徒，利用探親訪友、工作旅遊等機會，將神州傳播協會的福音產品帶往大陸，送給親朋好友。幾年來，已經有幾萬套《神州》、《十字架》和遠志明馮秉誠的佈道系列光盤帶進大陸。當然，這項福音事工成本不低，我們不光是免費附上光盤，每一次將光盤寄到弟兄姐妹手裏，還需要大約8美元的郵費。然而，這是一項討神喜悅的事工，許多弟兄姐妹也願意為此奉獻。現在，我們擴大“免費送往大陸”的產品，希望眾教會和弟兄姐妹善於使用這一計劃，做一個傳福音的人。我們也希望大家申請的免費福音產品，確實送到大陸同胞手裏。如果是北美弟兄姐妹自己觀看使用，請填寫背面的訂購單，這也是對我們福音事工的支持。

神州傳播協會辦公室 敬上

禱告奉獻回應單

我願意奉獻

- 為神州購買辦公室 \$ _____
- 為《彼岸》的製作 \$ _____
- 為免費送往大陸 \$ _____

奉獻方式：

- 支票抬頭請寫：
China Soul for Christ Foundation
- 信用卡：
() VISA () Master Card
() Discover () AMX

卡號： _____

有效日期： _____ 月份 _____ 年份

我願意參與神州傳播事工

- 我可以參與影視、電腦、文字事工
- 我可以參與中英文翻譯事工
- 我願意為神州傳播協會代禱，請寄代禱信給我

免費送往大陸申請單

(申請人只限美國境內，每種只限兩套)

- 《十字架》 VCD _____ 套
- 《十字架》原始資料選編 VCD _____ 套
- 《神州》電視片完整版 VCD _____ 套
- 《神州》電視片精華版 VCD _____ 套
- 《遠志明見證佈道系列》 VCD _____ 套
- 《馮秉誠見證佈道系列》 VCD _____ 套
- 《范學德見證佈道系列》 VCD _____ 套
- 《張伯笠見證佈道系列》 VCD _____ 套
- 《洪予健見證佈道系列》 VCD _____ 套
- 《趙莉見證佈道系列》 VCD _____ 套

- 《劉同蘇侯君麗見證佈道系列》 VCD _____ 套
- 《獻身信仰》(張路加等七人見證) VCD _____ 套

申請人姓名： _____

電話： _____ 電子郵件： _____

地址： _____

舊地址： _____

如果您的地址有變化，請將新、舊地址一併填在上面。
如果其他弟兄姊妹需要以上福音產品，也請您轉告他們。